

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 49-50 (1932)

**Heft:** 22

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Aus der Praxis — Für die Praxis.

## Fragen.

**NB. Verkaufs-, Tausch- und Arbeitsgesuche** werden unter dieser Rubrik **nicht aufgenommen**; derartige Anzeigen gehören in den **Inserateteil** des Blattes. — Den Fragen, welche „**unter Chiffre**“ erscheinen sollen, wolle man **50 Cts.** in Marken (für Zusendung der Offerten) und wenn die Frage mit Adresse des Fragestellers erscheinen soll, **20 Cts.** beilegen. **Wenn keine Marken mitgeschickt werden, kann die Frage nicht aufgenommen werden.**

**321.** Wer liefert neuen, event. gebrauchten, noch gut erhaltenen Einfachgatter mit Einsatz, ebenso Fräse? Offerten unter Chiffre 321 an die Exped.

**322.** Wer hätte abzugeben einige gebrauchte, jedoch gut erhaltene Kacheltragöfen? Offerten an A.-G. Baugeschäft Root (Luzern).

**323a.** Wer hat abzugeben 1 Auflagstock mit 2 Auflagen für Holzdrehbank, 25 cm Spitzenhöhe? **b.** Wer liefert Weißbuchenkantel für Kegel und zugeschnittene Buchensprossen? Offerten an E. Hediger-Knecht, Lenzburg (Aargau).

**324.** Wer hätte abzugeben, event. mietweise, ca. 40 Gehrüststangen, gut trocken, in Längen von 17—18 m? Offerten unter Chiffre 324 an die Exped.

**325.** Wer hat abzugeben Geleise, 60 cm Spur, möglichst stark, event. lose Schienen? Offerten an J. Spörrli, Sägerei, Knonau (Zürich).

**326.** Wer hat abzugeben gebrauchte, gut erhaltene Fasson-Drehbank, event. Apparat zur Herstellung von Spulen und Feilenheften als Massenartikel? Offerten an Wagnerei Bräuchi, Belp (Bern).

## Antworten.

Auf Frage **305.** Prima Qualität Kaltleim liefert F. Bender, Beschläge und Werkzeuge, Zürich 1.

Auf Frage **307.** Vierseitige Hobel- und Kehlmaschinen zur Fabrikation von Bodenriemen liefert die A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vorm. Georg Fischer, Werk Maschinenfabrik Rauschenbach, Schaffhausen.

Auf Frage **311.** Die A.-G. Olma in Olten liefert Feilmaschinen zum Schärfen von Kettensägen.

Auf Frage **311.** Automatische Feilmaschinen zum Schärfen von Kettensägen liefert die A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer, Abt. Maschinenfabrik Rauschenbach, Schaffhausen.

**Meine Qualitätswerkzeuge**

VDE

beziehe ich von

**F. Bender.**

WERKZEUGE, BESCHLÄGE, OBERDORFSTR., ZÜRICH

119 a

Auf Frage **312.** Die A.-G. Olma in Olten liefert Blockwagen für Vollgatter in allen Größen.

Auf Frage **312.** Einspannwagen für Vollgatter fabriziert die Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G. vorm. H. Bossart, Reiden.

Auf Frage **313.** Elektro-Ablängkettensägen liefert die A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer, Abt. Maschinenfabrik Rauschenbach, Schaffhausen.

Auf Frage **313.** Handkettenfräsmaschinen liefert die Firma Heimann & Mayer, Solothurnerstrasse 46, Basel.

Auf Frage **313.** Ketten-Ablösungsägen liefern: Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G., Turbenthal.

Auf Frage **313.** Die A.-G. Olma in Olten liefert Handkettenfräsmaschinen.

Auf Frage **314.** Hobelmesserschleifmaschinen liefert B. Etienne-Häfliiger, Werkzeuge und Maschinen, Bremgarten (Aargau).

Auf Frage **314.** Gut erhaltene Tischfräse, Bandsäge, Langlochbohrmaschine, Dickehobelmashine u. Hobelmesserschleifmaschine hat abzugeben: Heinrich Wertheimer, Zürich 5, Limmatstrasse 50.

Auf Frage **314.** Die A.-G. Olma in Olten ist in der Lage, die gefragten Maschinen zu liefern.

Auf Frage **314.** Tischfräsen, Bandsägen, Langlochbohrmaschinen, Dickehobelmashinen und Hobelmesserschleifmaschinen, sowie event. Drehstromgenerator haben abzugeben: A. Müller & Cie. A.-G., Brugg.

Auf Frage **314.** Leichte Tischfräse, Bandsägen, Langlochbohrmaschine, Dickehobelmashine, Hobelmesser-Schleifmaschine, mit oder direkt eingebauten Elektromotoren liefert die Maschinen- und Werkzeugfabrik A.-G. vorm. H. Bossart Reiden.

Auf Frage **314.** Bandsägen, Dickehobelmashinen, Langlochbohrmaschinen und Hobelmesserschleifmaschinen haben abzugeben: Heimann & Mayer, Solothurnerstrasse 46, Basel.

Auf Frage **314.** Alle Holzbearbeitungsmaschinen liefert die A.-G. der Eisen- und Stahlwerke vormals Georg Fischer, Abt. Maschinenfabrik Rauschenbach, Schaffhausen.

## Submissions-Anzeiger.

**Eidgenossenschaft. — Möblierung des Erweiterungsbau des Physikgebäudes der eidg. techn. Hochschule in Zürich.** Pläne etc. je vorm. von 7.30—12 Uhr im Bureau 14c des Physikgebäudes E. T. H., Zürich 7, Gloriastrasse 35. Offerten mit der Aufschrift „Angebot für Erweiterungsbau Physikgebäude E. T. H.“ bis 14. September an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis I. — Bauarbeiten für das neue Bahndienstgebäude im Bahnhof Weiermannshaus in Bern. Maurer- u. Kanalisationsarbeiten, Zimmerarbeiten:** Abbruch der bestehenden Zollrampenüberdachung, Ergänzungen, Abbinden und Wiederaufrichten der Holzkonstruktion, etc. Pläne etc. ab 29. August im Hochbaubureau der Generaldirektion in Bern, Bureau 181, 3. Stock des Dienstgebäudes, Mittelstrasse 43. Angebote mit der Aufschrift „Bahndienstgebäude Weiermannshaus“ bis 10. September an die Kreisdirektion I in Lausanne.

**Chemin de fer fédéraux, 1er arrondissement. Travaux de terrassements et maçonneries pour la construction 1<sup>er</sup> d'un bâtiment de service avec dépendance et 2<sup>er</sup> d'un bâtiment d'habitation pour la sous-station électrique à la gare de Delémont.** Plans, etc. au bureau de l'ingénieur de la voie, V<sup>e</sup> section à Delémont. Remise des plans au prix de fr. 10.— pour chaque bâtiment (pas de remboursement). Offres avec la mention „Bâtiments sous-station Delémont“ à la Direction du 1er arrond., à Lausanne pour le 3 septembre. Ouverture des offres en séance publique le 5 septembre à 9 1/2 h., au bâtiment d'administration I, à Lausanne.

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis III. — Lieferung der Tragwerke (Masten, Querträger, Ausleger und kleinere Konstruktionsteile) für die Fahrleitung der Strecke Uznach—Ziegelbrücke—Linthal.** Pläne etc. bei der Bauabteilung, Bureau Nr. 438, 4. Stock des Verwaltungsgebäudes, Kasernenstrasse 97 in Zürich. Planabgabe gegen Bezahlung von 50 Rp. bis Fr. 2 pro Stück (keine Rückerstattung). Bewerber, die von früheren Ausschreibungen her bereits im Besitz der Zeichnungen sind, zur Kenntnis, daß die Konstruktionen nach folgenden Zeichnungen zur Ausführung gelangen: Mit Index F III Nr. 1109 a, 1198 b, 1600, 1601, 784, 754, 753, 1152 a, 1177 a, 825 a, 1202 c, 1185, 1185 a, 1223, 1223 c, 2284 a, sowie Z 3350 und Z 3351. Angebote mit Aufschrift „Fahrleitungstragwerke Uznach—Ziegelbrücke—Linthal“ bis 10. September an die Kreisdirektion III in Zürich.

**Zürich. — Hochbauamt der Stadt Zürich. Zimmer-Spenglert- und Dachdeckerarbeiten für das Schulhaus**

**Wipkingen.** Pläne etc. je von 10—11<sup>3/4</sup> Uhr im Bureau 30 des Hochbauamtes, Amtshaus IV, 2. Stock, Uriastr. 7. Offeren mit entsprechender Aufschrift bis 8. September an den Vorstand des Bauwesens I, Stadthaus. Eröffnung der Angebote am 10. September, vorm. 9 Uhr, auf der Baukanzlei I, Stadthaus, 3. Stock.

**Zürich.** — **Neubau Gewerbeschule, Zürich 5. Schreinerarbeiten II. Teil Schultrakt (Wandkästen), Schreinerarbeiten Museumstrakt, Ausstellungsmöbiliar in Hartholz und in Eisen und Glas, Schlosserarbeiten III. Teil (Glaswände, Trepengeländer, Garderoben), Linoleumbeläge.** Formulare ab 22. August, je vormittags von 8—11 Uhr auf dem Baubureau, II. Stock des Neubaues, Eingang Sihlquai. Offeren mit der Aufschrift „Eingabe Gewerbeschulhaus Zürich 5, Schreinerarbeiten“ (bezw. die betr. Arbeitsgattung) bis 8. September, abends 1/4 6 Uhr, an das Bauwesen I der Stadt Zürich. Offerteneröffnung am 10. September, 8 Uhr, auf der Baukanzlei I.

**Bern.** — **Übungsschulhaus beim Oberseminar Bern. Chaussierungs-, Pflasterungs- und Makadamarbeiten, Schlosserarbeiten (Einfriedung u. Tore), Gärtnarbeiten.** Konkurrenz unter den im Kanton Bern niedergelassenen Firmen. Formulare etc. vom 23. August bis 3. September, jeweils 9—12 Uhr vormittags. Offeren mit Aufschrift „Eingabe Neubau Übungsschulhaus“ bis 5. September, abends 6 Uhr an das Kantonale Hochbauamt, Münsterplatz 3a, Bern.

**Bern.** — **Kant. Baudirektion in Bern. Arbeiten für den ordentlichen Dachunterhalt auf den Staatsgebäuden des Amtsbezirkes Thun.** Es betrifft dies folgende Gebäude: 1. Heimenswand Pfrund, 2. Heimenswand Kirche und Turm, 3. Hilterfingen Pfrund, 4. Schwarzenegg Pfrund, 5. Steffisburg Pfrund, 6. Thun Schloßgebäude, 7. Thun Lehrerinnenseminar, 8. Thun, ehemaliges Helfereigebäude, 9. Thun Pfarrhaus I, 10. Thun Pfarrhaus II, 11. Strättligenturm. Bedingungen bei der Amtsschaffnerei Thun. Eingaben bis 10. September an das kant. Hochbauamt, Münsterplatz Nr. 3 in Bern.

**Bern.** — **Gemeinde St. Stephan. Versetzung des Schießstandes** im Simmelmoochheimwesen um ca. 120 m nach Süden und im Unterfluhmoos. **Erstellung eines neuen Scheibenstandes aus Mauer mit Blechbedachung.** Eingaben bis 3. September an die Gemeindeschreiberei. Pläne etc. daselbst.

**Berne.** — **Commune de Montenol. Construction d'une nouvelle salle de classe. Travaux de menuiserie, peinture et gypserie.** Pour visiter les lieux et prendre connaissance des conditions, s'adresser au secrétariat communal. Les soumissions cachetées seront envoyées à la mairie jusqu'au 5 septembre prochain.

**Bern.** — **Wohnhaus-Neubau für Max Sollberger-Bössiger in Herzogenbuchsee. Erd-, Maurer-, Zimmer-, Dachdecker-, Spengler-, Gipser- und Glaserarbeiten.** Pläne etc. ab 31. August bei der Bauleitung, W. Köhli, Architekt, Rumiweg 8, Langenthal.

**Obwalden.** — **Ferienkolonie-Kommission des Bezirkes Affoltern a. A. Anbau des Ferienheims St. Niklausen b. Kerns.** Erd-, Maurer-, Spengler-, Glaser-, Schreiner- und Malerarbeiten. Pläne etc. bei E. Bofshard, Architekt, Affoltern a. Albis. Eingabetermin 5. September.

**Fribourg.** — **Compagnie d'Assurance „La Baloise Vie“.** Travaux de démolition du bâtiment sur l'emplacement de la nouvelle construction projetée à l'avenue de la gare à Fribourg (ancienne propriété de Mr. Dahler). Conditions au bureau de l'architecte Hugo Petitpierre, à Morat et chez Mr. Max Dousse, agent général de „La Baloise Vie“, Place de la gare N° 10 à Fribourg, qui recevra les offres avec mention y relative jusqu'au 7 septembre.

**Fribourg.** — **Commune de Villars-sous-Mont. Adduction d'eau. Terrassement, maçonnerie, béton armé, canalisations, appareillage.** Concours entre les entrepreneurs domiciliés depuis plus de 3 ans dans le canton. Plans, etc., chez l'ingénieur civ. Jean Barras, Bulle. Offres avec la mention „Soumission pour l'adduction d'eau“ à M. le syndic de Villars-sous-Mont pour le 2 septembre à 18 h.

**Basel.** — **Staatlicher Kunstkredit 1932. Allgemeiner Wettbewerb unter Basler Künstlern.** 1. Für ein Wandbild im Treppenhaus der Steinschule. Thema: Spiel (Prämerung und Ausführung 8000 Fr.). 2. Für Zeitbilder als graph. Wandschmuck. Thema: Bilder aus dem heutigen Leben (zum Ankauf von 10—15 Blättern 3000 Fr.). 3. Für 2 Kleinplastiken im Garten des Bürgerspitals. Thema frei (Preisumme 2000 Fr., Ausführung je 3500—4000 Fr.). Ablieferungsstermin 29. Oktober 1932, Gewerbemuseum. Programme und Planunterlagen beim Erziehungsdepartement, Albangraben 5, Basel.

**Basel.** — **Unterhalt der Staatsgebäude. Arbeitszuteilung 1933—1937.** Anmeldungen für diese Arbeiten bis 17. September beim Kantonsbaumeister. Bedingungen beim Rechnungsführer der Hochbauabteilung, Zimmer 49, Münsterplatz 11.

Es müssen sich auch diejenigen Firmen und Handwerksmeister anmelden, welchen schon bisher Arbeiten zugeteilt waren.

**Aargau.** — **Neuanstrich des eisernen Geländers der Hochbrücke Baden—Wettingen.** Totallänge 480 m. Pläne etc. auf der Kanzlei des Kantonsingenieurs. Angebote mit Aufschrift „Geländer Hochbrücke Baden—Wettingen“ bis 5. September an den Kantonsingenieur in Aarau.

**Aargau.** — **Verwaltungsgebäude der städt. Werke Baden. Beton-, Eisenbeton-, Kanalisations-, Maurer-, Granit-, Schiefer-, Dachdeckungs-, Asphalt-, Gipser- und Zimmerarbeiten.** Pläne etc. im Bureau, Parkstraße 3 (Postgebäude) vom 30. August bis 10. September je von 10 bis 12 Uhr. Angebote mit der Aufschrift „Angebot für das Verwaltungsgebäude der St. W.“ bis 24. September an die Direktion der städt. Werke.

**Aargau.** — **Sportplatzanlage Zofingen. Wasserleitungsgräben, Drainageleitungen, Straßensammler, Planierungsarbeiten, Steinbett, Bekiesung, Walzen und Umzäunung.** Formulare bei der Bauverwaltung. Offeren mit der Aufschrift „Sportplatz Zofingen“ bis 13. September, 12 Uhr, an die Bauverwaltung Zofingen.

**Aargau.** — **Chaleftneubau in Rekingen für Frau Wwe. E. Peyer.** Maurerarbeiten, Plattenbeläge, Dachdecker-, Spengler-, Gipser-, Maler-, Verglasungs-, Linoleums-, Hafner- und Reinigungsarbeiten, Linoleumunterlagsböden, sanitäre und elektrische Installationen, Transport von Bauholz vom Bahnhof auf die Baustelle. Die Formulare werden gegen Einsendung von Fr. 1.— in Briefmarken durch die Bauleitung, Winckler & Cie. A.-G., Fribourg, versandt, wo sie bis zum 7. September refourniert werden müssen.

**Aargau.** — **Bauarbeiten für Leo Gremper-Burckhardt, Bahnangestellter, Rheinfelden.** Erd-, Maurer-, Verputz-, Zimmer-, Gipser-, Dachdecker-, Spengler-, Schreiner- und Malerarbeiten. Pläne etc. bei der Bauleitung, U. Lautenschlager, Architekt, Marktgasse 15, Rheinfelden. Tel. 2.35.

**Thurgau.** — **Gemeinde Frauenfeld. Ausbau des Tegelbaches in Osterhalden. Sohlen- und Uferschutzarbeiten.** Pläne etc. bis 5. September auf dem Kantonsgeometerbureau in Frauenfeld (Grabenstraße 11). Offeren mit Aufschrift „Ausbau des Tegelbaches“ bis 5. September an das Gemeindeammannamt Frauenfeld.

**Ticino.** — **Consorzio Alta Blenio. Costruzione della travatura metallica, platea e parapetti in legno del ponte sul Brenno a Ghirone.** Ferro ca. kg 4000, legno ca. m<sup>3</sup> 13. Piani, ecc. presso l'Ufficio Tecnico cantonale II<sup>a</sup> Sezione e ing. R. Gianai a Comprovasco. Offerte con dicitura „Offerta ponte Ghirone“ alla Delegazione consortile in Olivone entro le ore 9.30 del 5 settembre. Deposito fr. 500.

**Ticino.** — **Patriziato di Gnosca. Costruzione di uno stallone sull'Alpe di Aspra.** Appalto ad asta pubblica il 4 settembre alle ore 2 pom. nella casa comunale. Garanzia fr. 100. Capitolato presso la cancelleria.

**Vaud.** — **Commune de Neyruz. Construction de 3 couverts de fontaine en 3 los: Maçonnerie, charpente, couverture en tôle ondulée et chéneaux.** Les plans au greffe municipal. Soumissions à M. le syndic pour le 3 septembre à 20 heures.

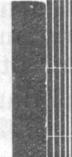
**Wallis.** — **Gemeinde Münster. Erstellung einer Hydrantenanlage, Trinkwasserversorgung und Dorfkanalisation.** Auskunft durch das Ingenieurbureau Theo Schnyder in Sitten.

**Valais.** — **Construction d'un bâtiment rural pour Jul. Morand, agriculteur à Branson, Fully.** Maçonnerie, charpente, couverture, ferblanterie, appareillage et installation sanitaire, menuiserie et fermettes, vitrerie, gypserie, peinture, chauffage central. Formulaires de soumission chez Marius Pellouchoud, dessinateur à la Forêt, Fully, auxquelles les soumission devront parvenir pour le 4 septembre.

## Gelegenheit!

# Drehstrom-Motoren 250 Volt

«Oerlikon»



1 Stück 5 PS, 1450 Touren, Fr. 168.—  
1 Stück 7 PS, 1450 Touren, Fr. 182.—  
1 Stück 8 PS, 1450 Touren, Fr. 190.—  
1 Stück 11 PS, 1450 Touren, Fr. 205.—  
1 Stück 11 PS, 950 Touren, Fr. 215.—  
alle Motoren mit Schleifringanker.

**Zubehör:** je 1 Anlasser und 1 Schaltkasten.  
Anfragen unter Chiffre D 3068 an die Expedition.